

CHLADNIČKA - MRAZNIČKA

NÁVOD K POUŽITÍ

PHILCO



Famous for Quality the World Over

PCS 270 ENW

PCS 270 ENX


Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení produktu značky PHILCO. Aby vám váš spotřebič dobře sloužil, přečtěte si prosím pečlivě všechny pokyny v této uživatelské příručce.

Ikona	Typ	Význam
	VAROVÁNÍ	Vážné riziko nebo smrtelné nebezpečí
	NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM	Riziko nebezpečného napětí
	POŽÁR	Varování; riziko požáru / hořlavých materiálů
	UPOZORNĚNÍ	Riziko úrazu nebo škody na majetku
	DŮLEŽITÉ	Správné obsluhování systému

OBSAH

ČÁST 1: BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	2
1.1 Všeobecná bezpečnostní upozornění	2
ČÁST 2: INSTALACE.....	12
2.1 Místo instalace.....	12
2.2 Změna směru otevírání dvířek	12
2.3 Požadavky na prostor pro dvířka	14
2.4 Vyrovnání spotřebiče	14
2.5 Čištění před použitím	14
2.6 Před použitím spotřebiče	15
2.7 Interiérové příslušenství	16
ČÁST 3: JEDNOTLIVÉ ČÁSTI SPOTŘEBIČE	16
ČÁST 4: PROVOZ SPOTŘEBIČE.....	17
4.1 Provozní pokyny	17
4.2 Hluk uvnitř spotřebiče	17
4.3 Tipy pro uchovávání potravin ve spotřebiči	18
ČÁST 5: ČIŠTĚNÍ.....	18
5.1 Odmrazování	18
5.2 Čištění vnitřního a vnějšího povrchu spotřebiče	18
5.3 Tipy týkající se čištění.....	19
ČÁST 6: ČIŠTĚNÍ.....	19
6.1 Výměna LED osvětlení	19
6.2 Opatření při manipulaci/přemísťování spotřebiče	19
6.3 Servis spotřebiče	19
6.4 Opatření v případě dlouhodobého nepoužívání	19
ČÁST 7: ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ	20
7.1 Tipy týkající se zvýšení teploty	20
ČÁST 8: TIPY PRO ÚSPORU ENERGIE	21
ČÁST 9: INFORMAČNÍ LIST	22

 Zařízení bylo testováno podle platných směrnic Evropské unie. Zařízení vyhovuje bezpečnostním ustanovením platným pro elektrické spotřebiče v Evropské unii.

ČÁST 1: BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

1.1 Všeobecná bezpečnostní upozornění



Z DŮVODU VAŠÍ BEZPEČNOSTI A SPRÁVNÉHO POUŽITÍ, JEŠTĚ PŘED INSTALACÍ A PRVNÍM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE, SI POZORNĚ PŘEČTĚTE TUTO PŘÍRUČKU, VČETNĚ TĚCHTO TIPŮ A VAROVÁNÍ. ABYSTE ZABRÁNILI NEŽÁDOUCÍM CHYBÁM A NEHODÁM, JE DŮLEŽITÉ ZAJISTIT, ABY SE VŠECHNY OSOBY POUŽÍVAJÍCÍ TENTO SPOTŘEBIČ DŮKLADNĚ SEZNÁMILY S JEHO OBSLUHOU A BEZPEČNOSTNÍMI FUNKCEMI.

USCHOVEJTE SI TYTO POKYNY A V PŘÍPADĚ PŘEDÁNÍ SPOTŘEBIČE SE UJISTĚTE, ZDA ZŮSTAL TENTO NÁVOD VE SPOTŘEBIČI TAK, ABY BYL POUŽÍVÁN V PRŮBĚHU CELÉ ŽIVOTNOSTI A SPRÁVNĚ INFORMOVAL O SPRÁVNÉM POUŽÍVÁNÍ SPOTŘEBIČE A BEZPEČNOSTI. Z BEZPEČNOSTNÍCH DŮVODŮ A PRO OCHRANU MAJETKU DODRŽUJTE POKYNY V TOMTO NÁVODU, PROTOŽE VÝROBCE NENESE ŽÁDNOU ZODPOVĚDNOST ZA POŠKOZENÍ ZPŮSOBENÁ NEDODRŽENÍM TĚCHTO POKYŇŮ.

- TENTO SPOTŘEBIČ MOHOU POUŽÍVAT DĚTI VE VĚKU 8 LET A STARŠÍ OSOBY SE SNÍŽENÝMI FYZICKÝMI, SMYSLOVÝMI NEBO MENTÁLNÍMI SCHOPNOSTMI NEBO S NEDOSTATKEM ZKUŠENOSTNÍ A ZNALOSTÍ, POKUD JSOU POD DOZOREM NEBO BYLY POUČENY O POUŽÍVÁNÍ SPOTŘEBIČE BEZPEČNÝM ZPŮSOBEM A ROZUMÍ PŘÍPADNÝM NEBEZPEČÍM.
- DĚTI VE VĚKU 3 AŽ 8 LET MOHOU VKLÁDAT A VYJÍMAT POTRAVINY Z CHLADÍCÍCH SPOTŘEBIČŮ.
- DĚTI SI SE SPOTŘEBIČEM NESMĚJÍ HRÁT.
- ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBU NESMĚJÍ PROVÁDĚT DĚTI BEZ DOZORU.

● POKUD JE PŘÍVODNÍ KABEL POŠKOZEN, JEHO VÝMĚNU SVĚŘTE ODBORNÉMU SERVISNÍMU STŘEDISKU, ABY SE ZABRÁNILO VZNIKU NEBEZPEČNÉ SITUACE . SPOTŘEBIČ S POŠKOZENÝM PŘÍVODNÍM KABELEM JE ZAKÁZÁNO POUŽÍVAT.

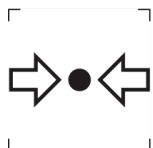
● **VÝSTRAHA:** VĚTRACÍ OTVORY V KRYTU SPOTŘEBIČE NEBO V JEHO KONSTRUKCI JE NUTNO UDRŽOVAT VOLNÉ.

● **VÝSTRAHA:** K URYCHLENÍ ODMRAZOVACÍHO PROCESU NEPOUŽÍVEJTE MECHANICKÁ ZAŘÍZENÍ NEBO JINÉ PROSTŘEDKY NEŽ TY, KTERÉ JSOU DOPORUČENY VÝROBCEM.

● **VÝSTRAHA:** NEPOŠKOZUJTE CHLADICÍ OBVOD.

● **VÝSTRAHA:** NEPOUŽÍVEJTE ELEKTRICKÉ SPOTŘEBIČE V PROSTORU PRO UCHOVÁVÁNÍ POTRAVIN SPOTŘEBIČE, POKUD SE NEJEDNÁ O TYPY DOPORUČENÉ VÝROBCEM.

● **VÝSTRAHA:** V TOMTO SPOTŘEBIČI NESKLADUJTE VÝBUŠNÉ LÁTKY JAKO JSOU AEROSOLOVÉ PLECHOVKY, SPREJE S HOŘLAVOU HNACÍ LÁTKOU.



ZNAČKA ISO 7000-1701 (2004-01)
OZNAČUJE MÉDIUM POD TLAKEM.

TENTO SPOTŘEBIČ JE URČEN PRO POUŽITÍ V DOMÁCNOSTI A PODOBNÝCH PROSTORECH, JAKO JSOU:

- KUCHYŇSKÉ KOUTY V OBCHODECH, KANCELÁŘÍCH A OSTATNÍCH PRACOVIŠTÍCH;
- SPOTŘEBIČE POUŽÍVANÉ HOSTY V HOTELÍCH, MOTELECH A JINÝCH OBYTNÝCH PROSTŘEDÍCH;
- SPOTŘEBIČE POUŽÍVANÉ V PODNICÍCH ZAJIŠŤUJÍCÍCH NOCLEH SE SNÍDANÍ;
- SPOTŘEBIČE POUŽÍVANÉ VE STRAVOVACÍCH A PODOBNÝCH NEPRODEJNÍCH PROSTŘEDÍCH.

● **VÝSTRAHA:** SPOTŘEBIČ MUSÍ BÝT PŘIPEVNĚN PODLE NÁVODU, ABY SE ZABRÁNILO NEBEZPEČÍ ZPŮSOBENÝM JEHO NESTABILITOU.



VÝSTRAHA:
NEBEZPEČÍ OHNĚ / HOŘLAVÉ MATERIÁLY!

OBSAHUJE CHLADICÍ PLYN IZOBUTAN

R600a

CHLADIVO

CHLADICÍ IZOBUTAN (R600a), KTERÝ JE OBSAŽEN V CHLADICÍM OKRUHU SPOTŘEBIČE, JE PŘÍRODNÍ PLYN S VYSOKOU KOMPATIBILITOU SE ŽIVOTNÍM PROSTŘEDÍM, KTERÝ JE PŘECE JEN HOŘLAVÝ. BĚHEM PŘEPRAVY A INSTALACE SPOTŘEBIČE ZABRAŇTE POŠKOZENÍ KOMPONENT CHLADICÍHO OKRUHU. CHLADIVO (R600a) JE HOŘLAVÉ.

• **VAROVÁNÍ** — CHLADNIČKY V IZOLACI OBSAHUJÍ CHLADIVO A CHLADICÍ PLYNY. CHLADIVO A CHLADICÍ PLYNY MUSÍ BÝT LIKVIDOVÁNY ODBORNĚ, PROTOŽE MOHOU ZPŮSOBIT PORANĚNÍ OČÍ NEBO VZNÍCENÍ. PŘED PROVEDENÍM SPRÁVNÉ LIKVIDACE SE UJISTĚTE, ZDA NENÍ POTRUBÍ CHLADICÍHO OKRUHU POŠKOZENO.



SYMBOL  VAROVÁNÍ A ZNAMENÁ TO, ŽE CHLADIVO A CHLADICÍ PLYNY JSOU HOŘLAVÉ.

VAROVÁNÍ: RIZIKO POŽÁRU HOŘLAVÝCH MATERIÁLŮ

POKUD BY DOŠLO K POŠKOZENÍ CHLADICÍHO OKRUHU

- VYHNĚTE SE OTEVŘENÉMU OHNI A ZDROJŮM VZNÍCENÍ.

- DŮKLADNĚ VYVĚTREJTE MÍSTNOST, VE KTERÉ SE SPOTŘEBIČ NACHÁZÍ.

JE NEBEZPEČNÉ MĚNIT NEBO UPRAVOVAT SPOTŘEBIČ JAKÝMKOLIV ZPŮSOBEM.

JAKÉKOLIV POŠKOZENÍ NAPÁJECÍHO KABELU MŮŽE VÉST KE ZKRATU, POŽÁRU A/NEBO ZASAŽENÉM ELEKTRICKÝM PROUDEM.

● **VÝSTRAHA:** PŘI UMÍSTĚOVÁNÍ SPOTŘEBIČE SE MUSÍ ZAJISTIT, ABY NAPÁJECÍ PŘÍVOD NEBYL ZACHYCEN NEBO POŠKOZEN.

● **VÝSTRAHA:** NEUMÍSTĚOVAT VÍCENÁSOBNÉ PŘENOSNÉ ZÁSUVKY NEBO PŘENOSNÉ PRODLUŽOVACÍ PŘÍVODY NA ZADNÍ STRANU SPOTŘEBIČE.

OHLEDNĚ OPRAVY ČI VÝMĚNY OSVĚTLENÍ, KONTAKTUJTE SERVISNÍ STŘEDISKO.

● OTEVŘENÍ DVÍŘEK NA DLOUHOU DOBU MŮŽE ZPŮSOBIT VÝRAZNÉ ZVÝŠENÍ TEPLoty V PROSTORÁCH SPOTŘEBIČE.

● JE TŘEBA PRAVIDELNĚ ČISTIT POVRCHY, KTERÉ MOHOU PŘIJÍT DO STYKU S POTRAVINAMI A PŘÍSTUPNÉ DRENÁŽNÍ SYSTÉMY

● SYROVÉ MASO A RYBY JE TŘEBA UKLÁDAT DO CHLADNIČKY VE VHODNÝCH OBALECH, TAK ABY NEBYLY V KONTAKTU S JINÝMI POTRAVINAMI NEBO NA NĚ NEKAPALY.

● DVOUHVĚZDIČKOVÉ MRAZICÍ PROSTORY JSOU VHODNÉ K UKLÁDÁNÍ PŘEDEM ZMRAZENÝCH POTRAVIN, ULOŽENÍ NEBO K VÝROBĚ ZMRZLINY A VÝROBĚ KOSTEK LEDU.

● JEDNO, DVOU A TŘÍHVĚZDIČKOVÉ PROSTORY NEJSOU VHODNÉ PRO MRAŽENÍ ČERSTVÝCH POTRAVIN.

POKUD SE CHLADICÍ SPOTŘEBIČ ZANECHÁVÁ PRÁZDNÝ PO DLOUHOU DOBU, JE TŘEBA HO VYPNOUT, ODMRAZIT, VYČISTIT, VYSUŠIT A NECHAT DVÍŘKA OTEVŘENÁ, ABY SE ZABRÁNILO TVORBĚ PLÍSNÍ UVNITŘ SPOTŘEBIČE.



ELEKTRICKÁ BEZPEČNOST

1. NAPÁJECÍ KABEL NESMÍ BÝT PRODLUŽOVÁN.
2. UJISTĚTE SE, ZDA NENÍ ZÁSTRČKA NAPÁJECÍHO KABELU POŠKOZENÁ.
ROZDRČENÁ NEBO POŠKOZENÁ ZÁSTRČKA SE MŮŽE PŘEHŘÍVAT A ZPŮSOBIT POŽÁR.
3. UJISTĚTE SE, ZDA MÁTE VOLNÝ PŘÍSTUP K ZÁSTRČCE SPOTŘEBIČE.
4. NETAHEJTE ZA NAPÁJECÍ KABEL.
5. POKUD JE ELEKTRICKÁ ZÁSUVKA UVOLNĚNÁ, NEPŘIPOJUJTE K NÍ ZÁSTRČKU. HROZÍ RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEBO VZNIKU POŽÁRU.
6. NESMÍTE POUŽÍVAT TENTO SPOTŘEBIČ BEZ KRYTU VNITŘNÍHO OSVĚTLENÍ.
7. CHLADNIČKA JE URČENA POUZE NA NAPÁJENÍ Z JEDNÉ FÁZE STŘÍDAVÉHO PROUDU S HODNOTAMI 220~240 V/50 HZ. POKUD JE KOLÍSÁNÍ NAPĚTÍ V MÍSTĚ BYDLIŠTĚ UŽIVATELE TAK VELKÉ, ŽE PŘESAHUJE VÝŠE UVEDENÉ LIMITY, Z BEZPEČNOSTNÍCH DŮVODŮ POUŽIJTE PRO CHLADNIČKU AUTOMATICKÝ NAPĚŤOVÝ REGULÁTOR S VÍCE NEŽ 350 W.

CHLADNIČKA MUSÍ BÝT VYBAVENA SPECIÁLNÍ NAPÁJECÍ ZÁSTRČKOU NAMÍSTO BĚŽNĚ POUŽÍVANÉ S JINÝMI ELEKTRICKÝMI SPOTŘEBIČI. ZÁSTRČKA MUSÍ ZODPOVÍDAT ZÁSUVCE S UZEMŇOVACÍM KONTAKTEM.

BĚŽNÉ POUŽITÍ

- VE SPOTŘEBIČI NESKLADUJTE HOŘLAVÉ PLYNY ANI TEKUTINY. HROZÍ RIZIKO EXPLOZE.
- VE SPOTŘEBIČI NEPOUŽÍVEJTE JINÉ ELEKTRICKÉ SPOTŘEBIČE (NAPŘ. ELEKTRICKÝ VÝROBNÍK ZMRZLINY, MIXÉRY ATD.).
- PŘI ODPOJOVÁNÍ SPOTŘEBIČE Z ELEKTRICKÉ ZÁSUVKY, VŽDY TAHEJTE ZA ZÁSTRČKU. NETAHEJTE ZA KABEL.
- DO BLÍZKOSTI PLASTOVÝCH DÍLŮ TOHOTO SPOTŘEBIČE NEDÁVEJTE HORKÉ PŘEDMĚTY.
- NEDÁVEJTE ŽÁDNÉ PŘEDMĚTY DO BLÍZKOSTI VZDUCHOVÝCH OTVORŮ V ZADNÍ STĚNĚ.
- BALENÉ MRAZENÉ POTRAVINY SKLADUJTE V SOULADU S POKYNY VÝROBCE MRAZENÝCH POTRAVIN.
- MĚLI BYSTE STRIKTNĚ DODRŽOVAT DOPORUČENÍ TÝKAJÍCÍ SE SKLADOVÁNÍ VE SPOTŘEBIČI OD VÝROBCE. VIZ PŘÍSLUŠNÉ POKYNY O SKLADOVÁNÍ.
- DO MRAZICÍHO PROSTORU NEDÁVEJTE SYCENÉ NEBO ŠUMIVÉ NÁPOJE, PROTOŽE VYTVÁŘEJÍ TLAK NA NÁDOBU, KTERÁ MŮŽE EXPLODOVAT, COŽ MŮŽE VÉST K POŠKOZENÍ SPOTŘEBIČE.
- NEKONZUMUJTE MRAZENÉ POKRMY IHNED PO VYJMUTÍ Z MRAZNIČKY, MŮŽETE SE PORANIT.
- NEUMÍSŤUJTE SPOTŘEBIČ NA PŘÍMÉ SLUNEČNÉ SVĚTLO.
- MĚJTE HORKÉ SVÍČKY, LAMPY A JINÉ PŘEDMĚTY S OTEVŘENÝM OHNĚM V DOSTATEČNÉ VZDÁLENOSTI OD SPOTŘEBIČE, ABYSTE ZABRÁNILI RIZIKU POŽÁRU.

- SPOTŘEBIČ JE URČEN NA USKLADNĚNÍ POKRMŮ A/ NEBO NÁPOJŮ V BĚŽNÉ DOMÁCNOSTI PODLE POPISU V NÁVODU. SPOTŘEBIČ JE TĚŽKÝ. ZVYŠTE POZORNOST PŘI JEHO PŘEMÍSTOVÁNÍ.
- NEVYJÍMEJTE ANI SE NEDOTÝKEJTE POLOŽEK V PROSTORU MRAZENÍ, POKUD MÁTE VLHKÉ/MOKRÉ RUCE, PROTOŽE TO MŮŽE VÉST K PORANĚNÍM POKOŽKY NEBO POPÁLENINÁM Z MRAZU.
- NIKDY NEPOUŽÍVEJTE DNO, ZÁSUVKY, DVÍŘKA APOD. NA STOUPÁNÍ NEBO JAKO PODPĚRU.
- MRAZENÉ POTRAVINY, NESMÍ BÝT PO ROZMRAZENÍ OPĚTOVNĚ ZMRAZENY.
- NEKONZUMUJTE LEDOVÉ NANUKY NEBO KOSTKY LEDU IHNED PO VYJMUTÍ Z MRAZNIČKY, PROTOŽE BYSTE SI TAK MOHLI PORANIT ÚSTA A RTY.
- ABYSTE ZABRÁNILI PÁDU PŘEDMĚTŮ A ZRANĚNÍ NEBO POŠKOZENÍ SPOTŘEBIČE, NEPŘETĚŽUJTE PŘIHRÁDKY DVÍŘEK ANI DO ZÁSUVEK NEDÁVEJTE NADMĚRNÉ MNOŽSTVÍ POTRAVIN.

INSTALACE

DŮLEŽITÉ!

- PŘI PŘIPOJENÍ K ELEKTRICKÉ SÍTI BUĎTE OPATRNÍ, DODRŽUJTE POKYNY V TOMTO NÁVODU. SPOTŘEBIČ VYBALTE A ZKONTROLUJTE HO Z HLEDISKA VIDITELNÝCH POŠKOZENÍ.
- POKUD JE SPOTŘEBIČ POŠKOZENÝ, NEPŘIPOJUJTE HO. OZNAMTE PŘÍPADNÉ POŠKOZENÍ V MÍSTĚ ZAKOUPENÍ. V TOMTO PŘÍPADĚ SI NECHTE OBALOVÝ MATERIÁL.
- DOPORUČUJE SE POČKAT NĚKOLIK HODIN, PŘED PŘIPOJENÍM SPOTŘEBIČE, ABY SE OLEJ V KOMPRESORU USTÁLIL.
- OKOLO SPOTŘEBIČE ZAJISTĚTE DOSTATEČNÉ VĚTRÁNÍ, V OPAČNÉM PŘÍPADĚ MŮŽE DOCHÁZET K PŘEHŘÍVÁNÍ. PRO DOSAŽENÍ DOSTATEČNÉHO VĚTRÁNÍ DODRŽUJTE POKYNY K INSTALACI.
- POKUD JE TO MOŽNÉ, ZADNÍ STĚNA SPOTŘEBIČE BY NEMĚLA BÝT PŘÍLIŠ BLÍZKO STĚNY A NEMĚL BY SE DOTÝKAT HORKÝCH ČÁSTÍ (KOMPRESOR, KONDENZÁTOR), ABY SE ZABRÁNILO RIZIKU POŽÁRU, DODRŽUJTE PŘÍSLUŠNÉ POKYNY K INSTALACI.
- SPOTŘEBIČ NESMÍ BÝT UMÍSTĚN V BLÍZKOSTI RADIÁTORŮ NEBO SPORÁKŮ.
- PO INSTALACI SPOTŘEBIČE SE UJISTĚTE, ZDA JE SÍŤOVÁ ZÁSTRČKA SNADNO PŘÍSTUPNÁ.
- ODLOŽTE VŠECHNY OBALY MIMO DOSAH DĚTÍ, PROTOŽE HROZÍ RIZIKO UDUŠENÍ.
- VNITŘNÍ PROSTOR VAŠÍ CHLADNIČKY/MRAZNIČKY MŮŽE PŘED PRVNÍM POUŽITÍM ZAPÁCHAT. JE TO NORMÁLNÍ JEV. ZÁPACH ZMIZÍ, JAKMILE ZAČNE ZAŘÍZENÍ CHLADIT/MRAZIT.

- PŘED PŘIPOJENÍM CHLADNIČKY/MRAZNIČKY SE UJISTĚTE, ŽE NAPĚTÍ V ELEKTRICKÉ SÍTI ODPOVÍDÁ POŽADAVKŮM NA PŘIPOJENÍ CHLADNIČKY/MRAZNIČKY. V PŘÍPADĚ POCHYBNOSTÍ SE OBRAŤTE NA KVALIFIKOVANÉHO ELEKTRIKÁŘE.
- SPOTŘEBIČ MUSÍ BÝT PŘIPOJEN DO ZÁSUVKY S ODPOVÍDAJÍCÍM NAPĚTÍM A SPRÁVNĚ NAINSTALOVANOU POJISTKOVOU ZÁSUVKOU.
- CHLADNIČKA/MRAZNIČKA NESMÍ BÝT UMÍSTĚNA VENKU NEBO VYSTAVENA DEŠTI.
- CHLADNIČKA/MRAZNIČKA MUSÍ BÝT UMÍSTĚNA NEJMÉNĚ 50 CM OD TOPNÝCH TĚLES, TOPENÍ TRUB, PLYNOVÝCH TRUB ATD.
- POKUD JE CHLADNIČKA S MRAZNIČKOU UMÍSTĚNA VEDLE MRAZÁKU, MUSÍ MEZI NIMI BÝT MIN. 2 CM ROZESTUP.
- NA CHLADNIČKU/MRAZNIČKU NEPOKLÁDEJTE TĚŽKÉ VĚCI, NEZAKRÝVEJTE JI.
- NAD CHLADNIČKOU/MRAZNIČKOU MUSÍ BÝT MIN. 100 - 150 MM VOLNÝ PROSTOR.
- TENTO SPOTŘEBIČ JE VYROBEN K POUŽITÍ V DOMÁCNOSTECH A JE VHODNÝ POUZE PRO CHLAZENÍ /MRAZENÍ POTRAVIN. NENÍ VHODNÝ PRO KOMERČNÍ POUŽITÍ A / NEBO PRO SKLADOVÁNÍ LÁTEK S VÝJIMKOU POTRAVIN. VÝROBCE NENESE ZA ŽÁDNÉ ZTRÁTY, ZPŮSOBENÉ NEVHODNÝM POUŽITÍM SPOTŘEBIČE, ODPOVĚDNOST.

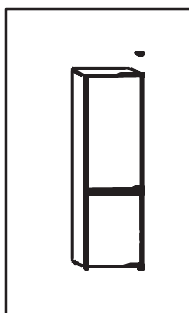
2.1 Místo instalace

Při volbě místa pro váš spotřebič byste se měli ujistit, zda je podlaha rovná a pevná a místnost dobře větraná. Vyhněte se umístění spotřebiče v blízkosti zdroje tepla, jako je např. sporák, kotel nebo radiátor. Vyhněte se také přímému slunečnímu záření, protože může zvýšit spotřebu elektrické energie. Extrémně nízké okolní teploty mohou také způsobit, že spotřebič nebude fungovat správně. Tento spotřebič není určen k použití v garáži nebo k venkovní instalaci. Spotřebič nezakrývejte žádným krytem.

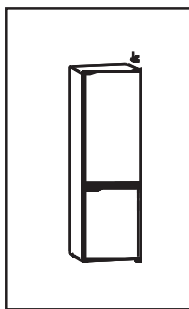
Při instalaci spotřebiče dbejte na to, aby na obou stranách zůstalo 10 cm volného místa, 10 cm vzadu a 30 cm v horní části spotřebiče. To umožní cirkulaci studeného vzduchu kolem spotřebiče a zlepší účinnost chladicího procesu.

2.2 Změna směru otevírání dvířek

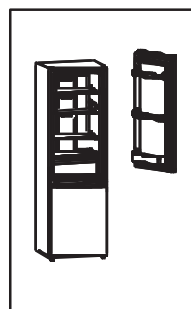
1) Sejměte chránič závěsů.



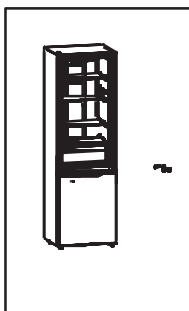
2) Demontujte horní závěs pomocí šroubováku.



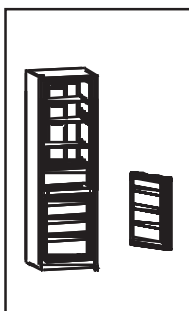
3) Demontujte dvířka chladicího prostoru.



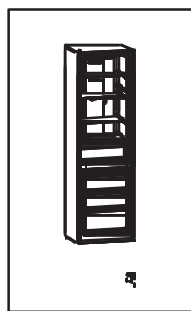
4) Demontujte střední závěs pomocí šroubováku.



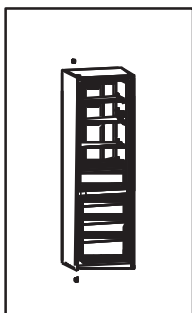
5) Demontujte dvířka mrazicího prostoru.



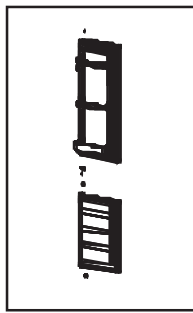
6) Demontujte sestavu závěsů pomocí šroubováku.



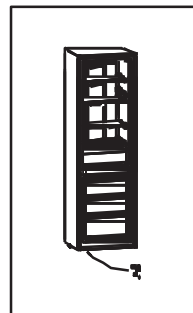
7) Demontujte doraz horního závěsu, doraz středního závěsu a seřizovač



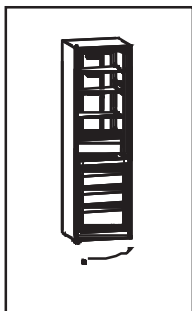
8) Demontujte objímku dvířek a držák dvířek



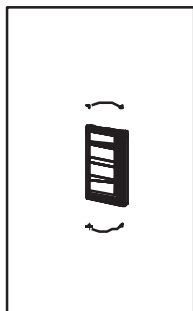
9) Sestavu spodního závěsu namontujte na levou stranu skříňky pomocí šroubováku



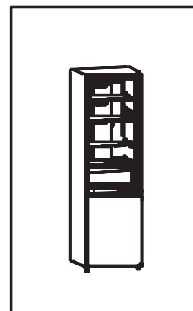
10) Namontujte seřizovač na pravou stranu skříňky



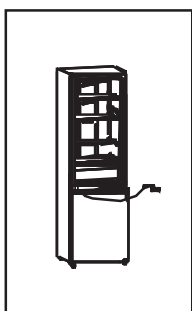
11) Namontujte pouzdro čepu dvířek a držák dírek chladicího prostoru na druhou stranu dvířek



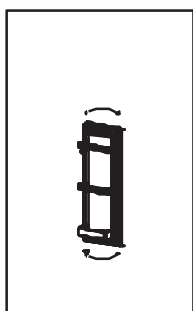
12) Namontujte dvířka chladicího prostoru na spodní závěs



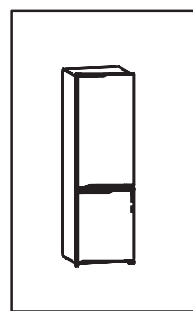
13) Namontujte střední závěs na levou stranu skříňky pomocí šroubováku



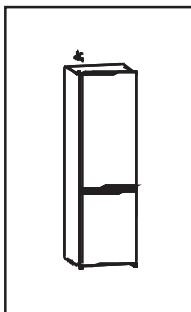
14) Namontujte pouzdro čepu dvířek a držák dvířek mrazicího prostoru na druhou stranu dvířek



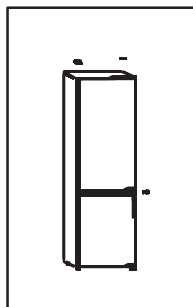
15) Namontujte dvířka mrazicího prostoru na střední závěs



16) Namontujte horní závěs na levou stranu skříňky pomocí šroubováku

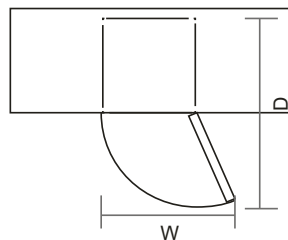


17) Namontujte chránič závěsu, doraz horního závěsu a doraz středního závěsu do příslušných poloh na druhé straně



2.3 Požadavky na prostor pro dvířka

Dvířka spotřebiče se musí dát úplně otevřít, jak je znázorněno. $W \times D \geq 820 \times 1070 \text{ mm}$



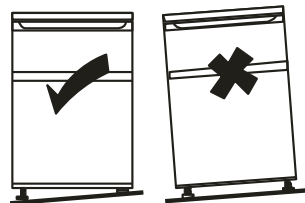
2.4 Vyrovnání spotřebiče

Za tímto účelem nastavte dvě vyrovnávací nožičky na přední straně spotřebiče.

Pokud spotřebič není vyrovnaný, zarovnání dvířek a magnetického těsnění nebudou správně zakryty.

Před použitím se ujistěte, zda se nožička dotýká podlahy.

Dívejte se shora dolů, otáčením ve směru a proti směru hodinových ručiček uvolněte, utáhněte nožičku.



2.5 Čištění před použitím

Otřete vnitřní prostor spotřebiče slabým roztokem sody bikarbony. Potom opláchněte teplou vodou pomocí „vyždímané“ houby nebo hadříku. Před vložením do spotřebiče omyjte police a zásuvku na zeleninu v teplé mýdlové vodě a úplně vysušte. Vnější část spotřebiče vyčistěte vlhkým hadříkem. Další informace naleznete v části Čištění.

2.6 Před použitím spotřebiče

Spotřebič využívá střídavé napětí s hodnotami 220-240 V~/50 Hz, kolísání napětí v rozsahu 187 ~ 264 V způsobí poruchu nebo dokonce poškození.

Za žádných okolností nepoškozujte napájecí kabel, a abyste zajistili bezpečné používání, nepoužívejte spotřebič tehdy, je-li napájecí kabel poškozený nebo je zástrčka opotřebovaná.

Do spotřebiče nevkládejte hořlavé, výbušné, těkavé a vysoce korozivní předměty, abyste předešli poškození výrobku nebo požáru.

V blízkosti spotřebiče neumísťujte hořlavé předměty, aby nedošlo k požáru.

Tento výrobek je chladnička pro domácnost a je vhodná pouze pro skladování potravin. Podle národních norem se chladničky pro domácnost nesmí používat k jiným účelům, než je skladování krve, léků nebo biologických produktů.

Do mrazicího prostoru neumísťujte předměty, jako jsou láhvové nebo zapečetěné nádoby s tekutinami, jako jsou láhvová piva a nápoje, abyste předešli roztržení a jiným ztrátám.

Před vložením jakéhokoli pokrmu do spotřebiče jej zapněte a počkejte 24 hodin, abyste se ujistili, zda funguje správně a aby měla teplota čas klesnout na správnou hodnotu. Váš spotřebič by neměl být přeplněný.

Za žádných okolností nepoškozujte napájecí kabel, a abyste zajistili bezpečné používání, nepoužívejte spotřebič tehdy, je-li napájecí kabel poškozený nebo je zástrčka opotřebovaná.

Do spotřebiče nevkládejte hořlavé, výbušné, těkavé a vysoce korozivní předměty, abyste předešli poškození výrobku nebo požáru.

V blízkosti spotřebiče neumísťujte hořlavé předměty, aby nedošlo k požáru.

Tento výrobek je chladnička pro domácnost a je vhodná pouze pro skladování potravin. Podle národních norem se chladničky pro domácnost nesmí používat k jiným účelům, než je skladování krve, léků nebo biologických produktů.

Do mrazicího prostoru neumísťujte předměty, jako jsou láhvové nebo zapečetěné nádoby s tekutinami, jako jsou láhvová piva a nápoje, abyste předešli roztržení a jiným ztrátám.

Před vložením jakéhokoli pokrmu do spotřebiče jej zapněte a počkejte 24 hodin, abyste se ujistili, zda funguje správně a aby měla teplota čas klesnout na správnou hodnotu. Váš spotřebič by neměl být přeplněný.

Neskladujte ani neumísťujte suchý led do chladicího prostoru.



- **Před připojením k elektrické síti!**

Musíte zkontrolovat, zda máte elektrickou zásuvku, která je kompatibilní se zástrčkou dodanou se spotřebičem.



- **Před zapnutím napájení!**

Spotřebič nezapínejte dříve než dvě hodiny po přemístění.

2.7 Interiérové příslušenství

Součástí vašeho spotřebiče jsou různé skleněné nebo plastové odkládací police – různé modely mají různé kombinace.

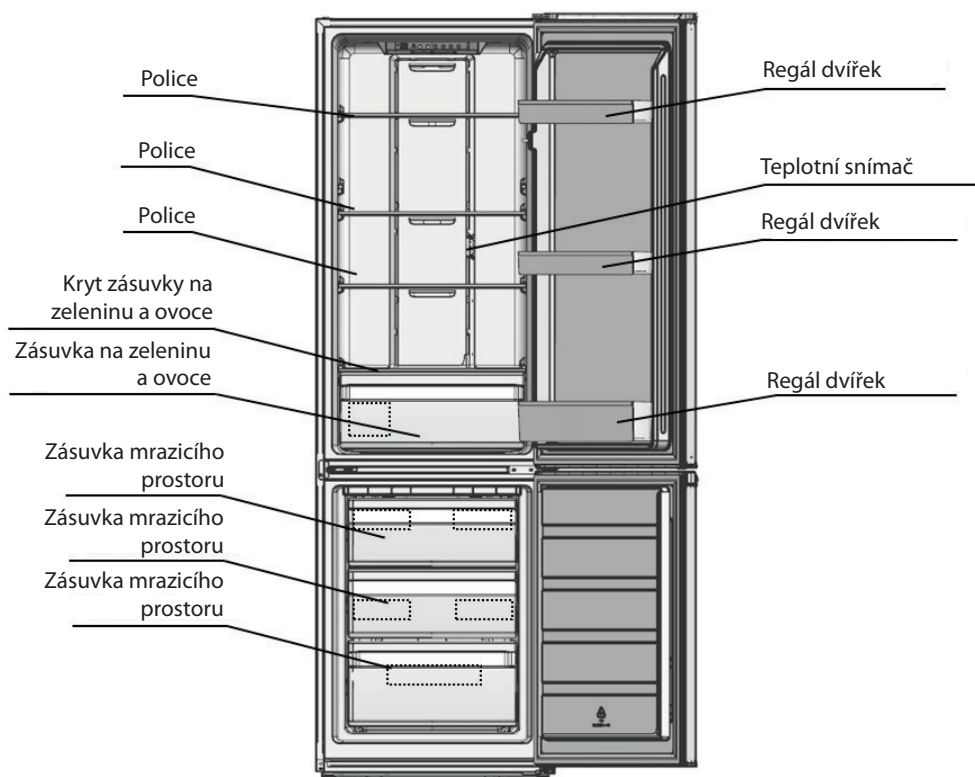
Jednu ze skleněných odkládacích políček plné velikosti byste měli vždy zasunout do nejnižší sady vodících lišt nad zásuvku na ovoce a zeleninu a ponechat ji v této poloze. Za tímto účelem zatáhnete odkládací polici dopředu, dokud se nedá otočit nahoru nebo dolů a vyjmout.

Chcete-li polici vložit do jiné výšky, udělejte to samé v opačném pořadí.



Abyste co nejlépe využili objem prostoru pro uchování čerstvých potravin a prostoru pro uchování mrazených potravin, může uživatel ze spotřebiče vyjmout jednu nebo více polic, zásuvek, dle vašeho každodenního používání.

ČÁST 3: JEDNOTLIVÉ ČÁSTI SPOTŘEBIČE



Energeticky nejúčinnější jsou zásuvky, potravinové boxy, police atd. umístěné podle polohy na obrázku výše.

* Tečkovaná čára představuje polohu výstupu vzduchu a vstupu zpětného vzduchu.

* Všechny obrázky v tomto návodu jsou pouze informativní; podrobnosti naleznete ve vašem spotřebiči.

ČÁST 4: PROVOZ SPOTŘEBIČE

4.1 Provozní pokyny

Ovládání teploty

- Regulace teploty prostoru pro skladování čerstvých potravin



- 2 °C je relativně nízká a 8 °C je relativně vysoká teplota. Teplota se zpravidla nastavuje na 4 °C dle požadavků.
- Pokud do prostoru pro čerstvé potraviny vložíte najednou hodně potravin, bude zapotřebí rychlé zchlazení, aby teplota potravin co nejdříve poklesla.
- Když je nastaven režim rychlého chlazení, spotřebič bude v tomto provozním režimu 2,5 hodiny; po ukončení režimu rychlého chlazení se regulátor teploty chladicího prostoru automaticky vrátí na předchozí nastavení.
- Funkci rychlého chlazení lze použít jako funkci rychlého mrazení.

4.2 Hluk uvnitř spotřebiče

Můžete si všimnout, že váš spotřebič vydává neobvyklé zvuky. Většina z nich je zcela normální, ale měli byste si je uvědomit následující:

Tyto zvuky jsou způsobeny cirkulací chladicí kapaliny v chladicím systému. Od zavedení plynů bez CFC se to stalo výraznější. Není to chyba a neovlivní to výkon vašeho spotřebiče. Takto funguje motor kompresoru, který pumpuje chladivo kolem systému.

4.3 Tipy pro uchovávání potravin ve spotřebiči

- Vařené maso/ryby by měly být vždy skladovány na polici nad syrovým masem/rybami, aby se zabránilo přenosu bakterií. Surové maso/ryby uchovávejte v nádobě, která je dostatečně velká pro zachytávání šťávy a její správné zakrytí. Nádobu umístěte na nejnižší polici.
- Nechte kolem potravin prostor, aby mohl vzduch uvnitř spotřebiče volně cirkulovat. Ujistěte se, zda jsou všechny části spotřebiče chladné.
- Abyste předešli přenosu chutí a vysychání potravin, zabalte nebo přikryjte pokrm samostatně. Ovoce a zeleninu není třeba balit.
- Před vložením do spotřebiče nechte předvařené jídlo vždy vychladnout. Pomůže to udržet vnitřní teplotu spotřebiče.
- Abyste zabránili úniku studeného vzduchu ze spotřebiče, zkuste omezit počet otevírání dvířek spotřebiče. Doporučujeme, abyste dvířka otevírali jen tehdy, když potřebujete pokrm vložit nebo vyjmout.

ČÁST 5: ČIŠTĚNÍ

5.1 Odmrazování

Automatické odmrazování pro mrazuvzdornou chladničku.

5.2 Čištění vnitřního a vnějšího povrchu spotřebiče

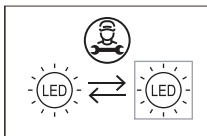
- Prach za spotřebičem a na podlaze se musí včas vyčistit, aby se zlepšil chladicí účinek a úspora energie.
- Pravidelně kontrolujte těsnění dvířek spotřebiče, abyste se ujistili, že v něm nejsou žádné nečistoty. Očistěte těsnění dvířek měkkým hadříkem navlhčeným v mýdlové vodě nebo zředěném saponátu.
- Vnitřek chladicího prostoru by se měl pravidelně čistit, aby nevznikal zápach.
- Před čištěním vnitřního prostoru vypněte napájení, vyjměte všechny potraviny, nápoje, police, zásuvky atp.
- K čištění vnitřku chladicího prostoru použijte měkký hadřík nebo houbu se dvěma polévkovými lžícemi jedlé sody a litrem teplé vody. Potom opláchněte vodou a otřete dočista. Po vyčištění otevřete dvířka a před zapnutím nechte přirozeně vyschnout.
- Místa, která se v chladicím prostoru obtížně čistí (jako jsou úzké štěrby, mezery nebo rohy), se doporučuje pravidelně utírat měkkým hadrem, měkkým kartáčem atd. a v případě potřeby kombinovat s některými pomocnými nástroji (jako např. tenké tyčinky), aby se v těchto oblastech nehromadily žádné nečistoty nebo bakterie.
- Nepoužívejte mýdlo, saponát, čisticí prášek, čistič ve spreji atd., protože mohou způsobit zápach uvnitř spotřebiče nebo kontaminaci potravin.
- Držák na láhve, police a zásuvky čistěte měkkým hadříkem navlhčeným v mýdlové vodě nebo zředěném saponátu. Osušte měkkým hadříkem nebo nechte vyschnout přirozeně.
- Vnější povrch spotřebiče otřete měkkým hadříkem navlhčeným v mýdlové vodě, saponátu atd. a pak otřete dosucha.
- Nepoužívejte tvrdé kartáče, čisté ocelové kuličky, drátěné kartáče, abrazivní prostředky (jako jsou zubní pasty), organická rozpouštědla (jako je alkohol, aceton, banánový olej atd.), vařící vodu, kyselou nebo alkalické předměty, které mohou poškodit povrch spotřebiče a jeho vnitřní prostor. Vrucí voda a organická rozpouštědla jako benzen mohou deformovat nebo poškodit plastové části.
- Během čištění neoplachujte přímo vodou ani jinými tekutinami, abyste předešli zkratům nebo neovlivnili elektrickou izolaci po ponoření do tekutiny.

5.3 Tipy týkající se čištění

Na vnější straně spotřebiče se může vyskytnout kondenzace vlhkosti. Může to být způsobeno změnou teploty v místnosti. Otřete všechny zbytky vlhkosti. Pokud problém přetrvává, požádejte o pomoc kvalifikovaného technika.

ČÁST 6: ČIŠTĚNÍ

6.1 Výměna LED osvětlení



Pokud je chladnička vybavena LED osvětlením, kontaktuje oddělení pro servisní podporu, protože takovou výměnu může provádět pouze kvalifikovaný personál.

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti F.

6.2 Opatření při manipulaci/přemísťování spotřebiče

Při přemísťování držte spotřebič kolem jeho bočních stran nebo základny. Za žádných okolností jej nezvedejte držením za okraje horní plochy.

6.3 Servis spotřebiče

Servis spotřebiče by měl provádět autorizovaný technik a měly by se používat pouze originální náhradní díly. Za žádných okolností se nepokoušejte opravit spotřebič svépomocí. Opravy provedené nezkušenými osobami mohou způsobit zranění nebo vážnou poruchu. Obratě se na kvalifikovaného servisního technika.

6.4 Opatření v případě dlouhodobého nepoužívání

Když se spotřebič delší dobu nepoužívá, odpojte jej od elektrické sítě, vyjměte všechny potraviny a vyčistěte spotřebič, přičemž nechte dvířka pootevřená, abyste předešli vzniku nepříjemného zápachu.

Nezakrývejte místa výstupu a přívodu vzduchu do spotřebiče.

V blízkosti čidla teploty neuchovávejte potraviny s vyšší teplotou.

Vyjměte zásuvku z mrazicího prostoru spotřebiče a vložte potraviny přímo na skleněnou policičku.

ČÁST 7: ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Následující jednoduché problémy může vyřešit i uživatel. Pokud se problémy nevyřeší, zavolejte na oddělení servisního střediska.

Spotřebič nefunguje.	Ujistěte se, zda je spotřebič připojen ke zdroji napájení; Nízké napětí; Výpadek napájení nebo se spuštěn jistič.
Zápach.	Potraviny se zápachem by měly být těsně zabaleny; Zkontrolujte, zda potraviny nejsou shnilé; Zkontrolujte, zda není třeba vyčistit vnitřní prostor spotřebiče.
Dlouhodobý provoz kompresoru.	Je normální, je-li spotřebič v provozu delší dobu v létě, kdy je okolní teplota vyšší; Nevkládejte do mrazicího prostoru současně příliš mnoho potravin; Potraviny nevkładejte do spotřebiče do té doby, dokud nevychladnou; Časté otevírání dvířek spotřebiče.
Osvětlení nesvítí.	Zkontrolujte, zda je spotřebič připojen k napájení, zda není poškozeno osvětlení.
Dvířka spotřebiče nelze správně zavřít.	Dvířka mrazicího prostoru jsou zaseknuta obaly potravin; Je vloženo velmi mnoho potravin; Spotřebič je nakloněný.
Hlasité zvuky.	Zkontrolujte, zda jsou potraviny vyrovnané a zda je spotřebič vyvážen; Zkontrolujte, zda jsou jednotlivé části spotřebiče správně umístěny.

7.1 Tipy týkající se zvýšení teploty

- Vnější povrch spotřebiče může během provozu vyzařovat teplo, zejména v letním období, což je způsobeno zářením kondenzátoru a je to normální jev.
- Kondenzace vlhkosti: K jevu kondenzace vlhkosti na vnějším povrchu a těsnění dvířek mrazicího prostoru dochází tehdy, když je okolní vlhkost vysoká, což je to normální jev a zkondenzovanou vlhkost lze otřít suchou utěrkou.
- Bzučení: Tento zvuk bude generován spuštěním kompresoru speciálně při jeho startování nebo vypínání.

ČÁST 8: TIPY PRO ÚSPORU ENERGIE

Varování týkající se úspory energie

- 1) Chladicí spotřebiče nemusí fungovat konzistentně (hrozí možnost rozmrazení obsahu nebo velmi vysoké teploty v mrazicím prostoru), pokud jsou umístěny delší dobu pod studeným koncem teplotního rozsahu, pro který je chladicí spotřebič navržen.
- 2) Dbejte na to, že šumivé nápoje by se neměly skladovat v prostoru nebo zásuvkách pro zmrazování potravin nebo v prostorách nebo zásuvkách s nízkou teplotou a že některé produkty, jako například ovocné zmrzliny, by se neměly konzumovat velmi studené;
- 3) Existuje potřeba nepřekračovat čas(y) skladování doporučený výrobci potravin pro jakýkoli druh potravin a zejména pro komerčně hluboce zmrazené potraviny v mrazicím prostoru a přihrádkách nebo zásuvkách pro skladování mražených potravin;
- 4) Berte v úvahu opatření potřebná k zabránění nepřiměřenému zvýšení teploty mražených potravin během odmrazování spotřebiče, jako je zabalení mražených potravin do několika vrstev novin.
- 5) Myslete na zvýšení teploty mražených potravin během manuálního rozmrazování, údržby nebo čištění, což může zkrátit jejich trvanlivost.

Tabulka 1: Klimatické třídy

Třída	Symbol	Rozsah teplot okolí °C
Subnormální	SN	+ 10 do + 32
Normální	N	+ 16 do + 32
Subnormální	ST	+ 16 do + 38
Tropická	T	+ 16 do + 43

SN (subnormální): Tato chladnička je určena k použití při okolní teplotě od 10 °C do 32 °C.

N (normální): Tato chladnička je určena k použití při okolní teplotě od 16 °C do 32 °C.

ST (subtropická): Tato chladnička je určena k použití při okolní teplotě od 16 °C do 38 °C.

T (tropická): Tato chladnička je určena k použití při okolní teplotě od 16 °C do 43 °C.

Vážený zákazník

1. Chcete-li produkt vrátit nebo vyměnit, kontaktujte prodejnu, kde jste jej koupili.
(Nezapomeňte si přinést doklad o koupi)
2. Pokud se váš produkt porouchá a je třeba jej opravit, kontaktujte poskytovatele poprodejního servisu.
Telefon:
E-mailová adresa:

ČÁST 9: INFORMAČNÍ LIST

Informační list

PHILCO 

NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRÁVOMOCI (EU) 2019/2016 o uvádění spotřeby energie na energetických štítcích chladicích spotřebičů

Název nebo ochranná známka výrobce: PHILCO

Adresa výrobce: PHILCO, U Sanitasu 1621, 25101 Říčany, CZ

Identifikační značka modelu: PCS 270 ENW, PCS 270 ENX

Typ chladicího zařízení:

Nízkohlučný spotřebič:	Ne	Typ spotřebiče:	volně stojící
Zařízení pro skladování vína:	Ne	Ostatní chladicí spotřebiče	Ano

Základní specifikace:

Parametr	Hodnota	Parametr	Hodnota
Rozměry v mm	Výška	Celkový objem (dm ³ nebo l)	270
	Šířka		
	Hloubka		
Index energetické účinnosti (EEL)	100	Třída energetické účinnosti*	E
Akustický zvuk emise hluku (dB(A) re 1 pW)	41	Třída akustických emisí hluku	C
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	219	Klimatická třída:	mírné pásmo, subtropické pásmo
Minimální okolní teplota (° C), pro které je chladicí zařízení vhodné	16	Maximální okolní teplota (° C), pro které je chlazení zařízení je vhodné	38
Nastavení spotřebiče na zimu	Ne		

Specifikace prostoru

Typ prostoru	Parametry a hodnoty chladicího prostoru			
	Objem spotřebiče (dm ³ nebo l)	Doporučené nastavení teploty pro optimalizované skladování potravin (° C)	Mrazicí kapacita (kg/24h)	Typ odmrazování: (auto-odmrazování = A manuální odmrazování = M)
Komora / spíž	Ne	-	-	-
Skladování vína	Ne	-	-	-
Sklepní prostor	Ne	-	-	-

Čerstvé potraviny	Ano	199,0	4	-	A
Mrazicí prostor	Ne	-	-	-	-
0-hvězdička nebo výrobník ledu	Ne	-	-	-	-
1-hvězdička	Ne	-	-	-	-
2-hvězdička	Ne	-	-	-	-
3-hvězdička	Ne	-	-	-	-
4-hvězdička	Ano	71,0	-18	3,5	A
2-hvězdičkový prostor	Ne	-	-	-	-
Zásuvka s měnicí se teplotou	Ne	-	-	-	-
4-hvězdičkový prostor					
Funkce rychlého zmrazení			Ano		
Parametry světelného zdroje:					
Typ světelného zdroje			LED		
Třída energetické účinnosti			F		
Minimální doba trvání záruky nabízené výrobcem: 24 měsíců					
Dodatečné informace:					
Webový odkaz na web výrobce, kde jsou informace uvedené v bodě 4 (a) přílohy nařízení Komise (EU) 2019/2022 nalezeno: www.philco.cz					

TECHNICKÉ INFORMACE

Technické informace se nachází na typovém štítku na vnitřní straně spotřebiče a na energetickém štítku. QR kód, na dodaném energetickém štítku, obsahuje odkaz na registraci spotřebiče v databázi EU Eprel. Uchovejte si energetický štítek, návod k použití, spolu s dalšími dokumenty dodanými s přístrojem.

INFORMACE O TESTOVÁNÍ

Dodané zařízení je v souladu s Ecodesignem a EN 62552-1:2020, EN 62552-2:2020, EN 62552-3:2020 EN 60704-1:2010+A11:2012 EN 60704-2-14:2013+A11:2015+A1:2019. Požadavky na přístup vzduchu pro správný provoz přístroje, minimální vzdálenost od zdi a rozměry přístroje, jsou součástí tohoto návodu. V případě dalších dotazů se obraťte na výrobce.

PÉČE O ZÁKAZNÍKA A SERVIS

Vždy používejte pouze originální náhradní díly.

Označení modelu a sériové číslo naleznete na typovém štítku. Polohu typového štítku je možné změnit bez předchozího upozornění.

Originální náhradní díly pro některé konkrétní komponenty jsou k dispozici minimálně 7 nebo 10 let.

Závisí to na typu komponentu a na uvedení posledního spotřebiče daného modelu na trh.

Při kontaktování našeho autorizovaného servisu mějte k dispozici modelové označení, sériové číslo a popis závady.

Pro stažení dokumentů navštivte www.philco.cz.

Pro nahlášení závady a získání dalších servisních informací navštivte <https://philco.cz/podpora-a-servis>.

Změny vyhrazeny bez předchozího upozornění.

POKYNY A INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE LIKVIDACE POUŽITÝCH OBALOVÝCH MATERIÁLŮ

Obalové materiály zlikvidujte na veřejném místě pro likvidaci odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH SPOTŘEBIČŮ



Význam symbolu na výrobku, jeho příslušenství nebo obalu znamená, že s tímto výrobkem nesmí být zacházeno jako s komunálním odpadem. Tento výrobek zlikvidujte na příslušném sběrném místě pro recyklaci odpadu z elektrických a elektronických zařízení. Popřípadě je možné v některých státech Evropské unie nebo jiných evropských státech vrátit své výrobky místnímu prodejci, v případě koupě obdobného nového výrobku. Správná likvidace tohoto výrobku pomůže ušetřit cenné přírodní zdroje a pomoci při prevenci případného negativního vlivu na životní prostředí a lidské zdraví, ke kterému by mohlo dojít v důsledku nesprávné likvidace odpadu. Podrobnější informace získáte od místního úřadu nebo v nejbližším středisku pro sběr odpadu. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může podléhat vnitrostátním předpisům o pokutách.

Pro podnikatelské subjekty v Evropské unii

Chcete-li zlikvidovat elektrické nebo elektronické zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v jiných státech mimo Evropské unie

Chcete-li zlikvidovat tento výrobek, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo svého prodejce.



Tento výrobek splňuje všechny základní požadavky nařízení EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických údajích se mohou vyskytnout bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo provést tyto změny.

Originál tohoto návodu k obsluze je v českém jazyce.

Výrobce/Manufacturer:
Fast ČR, a.s.
U Sanitasy 1621
Říčany 251 01, CZECH REPUBLIC

Distributor:
FAST PLUS, a.s.
Vlčie hrdlo 324/90
821 07 Bratislava, SLOVAKIA

Distributor:
FAST POLAND Sp. z o. o.
Kwietniowa 36
05-090 Wypędy, POLAND

Distributor:
FAST HUNGARY Kft.
H-2310 Szigetszentmiklós
Kántor utca 10, HUNGARY

PHILCO[®] 

**is pending or registered trademark of Electrolux Home
Products, Inc. and used under a license from Electrolux
Home Products, Inc**